

## تصوف اور اردو ادب۔۔۔ تجزیاتی مطالعہ

پروفیسر ڈاکٹر عارف جاوید

ڈین آف لیٹریچر، لاہور گورنمنٹ یونیورسٹی، لاہور

وسیم ارشد

معاون شعبہ اردو، لاہور گورنمنٹ یونیورسٹی، لاہور

ڈاکٹر سید تنویر حسین

اسسٹنٹ پروفیسر شعبہ اردو، لاہور گورنمنٹ یونیورسٹی، لاہور

### Abstract:

Modern fiction writers have done the inner tourism in a good way. It has opened up the canker created in the existence of the reader, which was filled with the poison of realism. In this period, the writers, using their artistic skills, presented new symbols, metaphors, parables, that the legend began to expand in terms of subject matter and meaning, and the dual meaning began to emerge. These symbolic myth writers took the myth out of a certain circle and created a diversity, expansion of the call, thanks to which a system of creation came out that wanted to see new horizons above the level of traditions with open eyes. This is the beauty of this type of literature, which has accepted experiences, changes and changes within itself and the literature has become rich and independent.

### Keyword:

اسلامی نظریات، عقائد و عبادات، تہذیب و تمدن، تصوف

لفظ ”تصوف“ کا سنتے ہی ذہن میں وہ خاص اسلامی نظریات، افکار اور عقائد خیال میں آتے ہیں جن کی بدولت یہ ایک خاص جماعت کا نظریہ یا عقیدہ ہے اور اس کو اسلامی نظریات سے تعبیر کیا جاتا ہے۔ اگرچہ یہ خیال اس حقیقت سے دور نہیں کہ یہ روحانی تجربات و وجدانی عمل کا نام نہیں بلکہ اہل فکر و دانش صوفیاء اور عمائدین اس کی تشریحات و تقسیم کے لیے اپنی جذبات، احساسات اور کیفیات کی بیان کرتے جو راہ سلوک اختیار کرنے والوں کے قلوب میں پختی ہیں۔ مگر چند تعریفوں کی مدد سے ہم اس کے معانی و تعبیرات کی بہتر طور پر سمجھ سکتے ہیں۔ حضرت جنید بغدادیؒ کے نزدیک تصوف کچھ یوں ہے:

”دل کو رجوع خلق سے صاف کرنا اور صفات بشریت کو دل سے محو کرنا، خواہشات نفسی کو ترک کرنا اور صفات روحانی پر

پہنچ جانا، تمام امت کو نصیحت کرنا اور شریعت میں جناب رسالت مآب ﷺ کی پوری اور سچی متابعت کرنا۔“ (۱)

مولانا بالا تعریف سے ہمیں تصوف حامل اسلامی تعلیمات کا پروردہ فکر و عمل کھائی دیتا ہے، جس کے مطابق انسان قلبی سکون اور روحانی تجربات کے عمل سے تب ہی گزرتا ہے جب اس کے باطن کملی والے ﷺ کے لیے خاص جذبہ مریدی موجود ہو۔ تصوف کے حوالے سے ابو حفص نیشاپوری لکھتے ہیں:

”تصوف ایک ایسے مجموعہ ادب کا نام ہے جو ہر وقت ہر مقام پر، ہر حال میں ایک خاص ادب کی راہنمائی کرتا ہے۔ جس نے

اس راہ میں ملازمت آداب و اوقات کر لی، مراد ان خدا کے درجے کو پہنچ گیا۔“ (۲)

تصوف کے حوالے سے چند اصحاب رائے اسے ذوقی و وجدانی شے گردانتے ہیں جب کہ یہ بات بھی قابل ذکر ہے کہ یہ وہ رویہ ہے جسے صوفیوں اور درویشوں نے

اپنے اعمال و افکار سے اپنایا۔ حضرت علی بن ابی طالبؓ نے مقام ولایت اور تصوف کی منازل طے کرنے کے لیے جن تین پہلوؤں کو اہم گردانا، وہ یہ ہیں:

1: ”خدا کے احکام کو بغیر کسی دکھاوے، ریاکے پورے دل سے ماننا اور اس پر عمل کرنا۔“

2: ”بڑوں کی عزت کرنا اور چھوٹوں سے شفقت سے پیش آنا۔“

3: ”اپنے اعصاب قابو میں رکھنا اور اس سے آزادی حاصل کرنا یعنی نفسیاتی خواہشات کا غلام نہ بننا۔“ (۳)

یہ مقام ولایت کے حصول کے لیے ولیوں نے اپنی تخلیقات کے ذریعے اس امر کو واضح کرنے کی سعی کی ہے کہ تصوف دراصل روح کی اصلاح ہے جس میں خواہشات نفسانی کو ترک کر کے خالص روحانی کیفیات سے دوچار ہونا ضروری ہے۔ یہ وہ اعمال ہیں جو کہ انسان کو حسن سلوک کا درس دیتے ہیں اور خود خالق کی راہ پر گامزن رہنے کو زندگی کا نصب العین ماننے ہیں۔

اگرچہ یہ مسلمہ حقیقت ہے کہ تصوف محض تزکیہ نفس نہیں ہے بل کہ تصفیہ قلب کی منزل طے کر کے اس میں وجدانی اور روحانی تجربات سے گزر کر خالق کی تخلیق کی خدمت کرنا ہے۔ مگر یہ رویہ انسان کی منفی اقدار کو ختم کر کے مثبت افکار کی جانب توجہ مبذول کرواتا ہے۔ اس میں اپنے اصل کی اور ذات کی شناخت کرنے کی امنگ پیدا کرتا ہے۔ یہ اخلاص سے معمور رویہ تمام ادیان میں کسی نہ کسی صورت میں بدرجہ اتم موجود ہے جو کہ فرد کے داخل میں موجود آلائشوں کو باہر نکال کر خالص اپنی اصل کی طرف لوٹنے پر اسے ترغیب دیتا ہے۔

تصوف کی آمیزش کو ہر مذہب اپنے اندر محسوس کرتا ہے اور جو قدر مختلف ادیان میں مشترک ہے وہ جسم اور روح کا رشتہ، مثبت افکار کا فروغ، ذات تک رسائی ہے۔ ان تمام جہتوں میں تمام مکتبہ فکر اپنا ناطہ اسلامی تصوف کے قریب تر محسوس کرتے ہیں۔ اور صوفیوں نے اپنے عقائد و نظریات کی ذیل میں ایسے ایسے تجربات پیش کیے ہیں بالواسطہ یا بلاواسطہ طور پر سامعین کے دل پر اثرات چھوڑ جاتے ہیں۔

مندرجہ بالا سطور تصوف اور صوفیوں کے مقصود اصل کی جہاں شرح کرتی ہیں وہیں ہمارے ذہن ہر اس فکر و عمل کا ادب سے ناطہ جوڑنے اور ان کی مشترک اقدار کو پرکھنے پر مائل کرتی ہیں۔ چون کہ ادب کے حوالے سے کہا جاتا ہے کہ یہ زندگی کا جوہر ہے جو کہ زندگی کے ہر رخ کی تصویر کو اس طور سے پیش کرتا ہے کہ انسان اس علم کی بدولت معتبر ہو جاتا ہے۔ ”ادب“ کی تفہیم کے سلسلے میں صاحب آراہوں رقم طراز ہیں:

”ادب تو زندگی کا جوہر ہے اور اس کی تخلیق میں نہ صرف ادیب کا ذاتی تجربہ شامل ہوتا ہے بل کہ اس کے ماضی کا سارا

سرمایہ مستقبل کے تصورات حتی کہ بعض اوقات ادیب کا سماجی مرتبہ، اقتصادی حالت، ادبی شہرت اور قاری اور مربی کے

تقاضے بھی شامل ہوتے ہیں۔“ (۴)

ڈاکٹر انور سید نے ادب کی وسعت کو جن الفاظ میں بیان کیا اس سے ہم ہر یہ بات کھل کر واضح ہو جاتی ہے کہ اس وسیع میدان میں نہ صرف ادیب کی خارجی عوامل کی بازگشت دکھائی دیتی ہے بلکہ ذاتی مشاہدہ و تجربہ بھی شامل ہے جو کہ ایک خاص ریاضت کے سبب مینس آتا ہے۔ پھر جو گداز اور دردمندی ادیب کو مائل بہ تصنیف کرتی ہے وہی عشقیہ رچاؤ، گداز حدت ایک صوفی کو خدمت خلق پر معمور کرتی ہے۔ یہ وہ مقصد اعمال ہیں جن کے پس پردہ معانی خدمت خلق ہی ہیں تاکہ اصلاح ذات کی راہ پر گامزن ہو۔ لہذا اگر یہ کہا جائے کہ حاصل دونوں اعمال کا کسی نہ کسی طور پر قدر مشترک ہی ہے تو بے جا نہ ہو گا۔

تصوف کے حوالے سے یہ غلط فہمی ہے کہ یہ خالص اسلامی عقائد کی دین ہے جو کہ خواہشات سے ماوراء وہ ہے مگر ادب نے اخلاقیات، اقدار، اخلاص اور روح کی اصلاح کے لیے ایسی تخلیقات پیش کی ہیں جس نے اس مقام پر لا کر تصوف اور ادب کو ایک دوسرے کے قریب تر بنا دیا ہے یوں ادب اور تصوف میں ایک ایسا ربط باہم پیدا ہوا جس کے نتیجے میں ادب کی اصاف نے اس کے اثرات کو قبول کیا۔

مغربی تصورات نے جہاں ہندوستان کے ادبی سرمائے پر گہرے فکری اور اخلاقی اثرات مرتب کیے وہاں ادب کو تصوف سے یکسر مختلف قرار دیا۔ ان کے نزدیک ادب کا تعلق جمالیات اور اختراعی جہلت سے ہے اور ان لوگوں نے دین کو کہیں پیچھے چھوڑ کر دل کی حالت و کیفیات کو بیان کرنے کا نام ادب دکھ دیا لیکن یہ بات ہم پس پشت نہیں ڈال سکتے کہ تخلیق ادب محض واردات قلبی نہیں بلکہ اس میں بھی عقل و حسن، مثبت اقدار اور خیر کا داعی ہونا ضروری ہے۔ جس کی بدولت ادب اعلیٰ متصور کیا جاسکتا ہے۔

یہ ادب کا پرچار ایسا تخلیقی عمل ہے جو وسعت قلب و نظر کے بغیر ممکن ہی نہیں اور یہی وسعت قلب و نظر اور بے تعصبی تصوف کی ایک کڑی ہے۔ ڈاکٹر نفیس اقبال نے ادیب و صوفی کے مجموعہ کو ان الفاظ میں بیان کیا ہے:

”ادیب جتنا اپنے نفس یا داخل کو صورت پذیر کرنے میں کامیاب ہوتا ہے اتنا ہی اعلیٰ متصور ہوتا ہے۔ صوفی جب اپنے نفس میں جھانک کر حقیقت کی آگہی کو لفظوں کے ذریعے صوفیانہ ادب میں منسجک کرتا ہے تو وہ تخلیق کے عمل سے گزرتا ہے اور خارج کو بھی داخل کا ایک رنگ بنا دیتا ہے۔“ (۵)

صوفی کا علم و عرفان حالت میں صوفیوں میں کھل کر عیاں ہوتا ہے اور اس عمل میں وہ تمام تر محسوسات کو علامتی پیرائے اظہار میں ڈھال کر مریدین پر حقیقت اولیٰ کو منکشف کرتا ہے جبکہ ادیب اپنی داخلی حالتوں میں کھو کر وجد کی حالت سے تخلیقات کرتا ہے۔ ہم ادب کو تصوف سے علاحدہ تصور نہیں کر سکتے کیونکہ جب شعر انے اپنے نمونہ کلام کو ابتداً ادب میں پیش کیا ان میں بیشتر کے ہاں صوفیانہ فکر کی کارپردازی شامل تھی خواہ ان کا تعلق شمالی ہند کے شعر اسے ہو یا ہندوستانی شعر اسے ہو۔ ان سب کے ہاں ہمیں متصوفانہ رنگ کی گہری چھاپ دکھائی دیتی ہے۔ اردو ادب میں فارسی کے تتبع سے آنے والی شاعری میں یہ رویہ زیادہ بہتر طور پر دکھائی دیتا ہے جن میں مولانا روم، حافظ شیرازی عراقی جیسے شعر شامل ہیں۔ جنہوں نے اپنی شاعری میں تصوف کے روحانی تجربات کو سمو دیا ہے۔

ابتداءً ادب میں شاعری کو خاص طور پر غزل میں مسائل تصوف کا دکھائی دیتا ہے جس کی بدولت غزل میں موضوعات کو تنوع و وسعت ملی اور ساتھ ساتھ نئی اصطلاحات نے تلمیحات، استعارات اور علامات شاعری میں متعارف ہوئی لگیں۔ تصوف اور شاعری کے باہمی اشتراک اور ایک دوسرے کے ربط کو ناقد فن صغی حیدر دانش یوں بیان کرتے ہیں:

”تصوف و جد شاعرانہ کی ایک آئینی شکل ہے اور شاعری ذوق صوفیانہ کی ایک والہانہ صورت کہی جاسکتی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ تصوف و شاعری میں ان کے باہمی اشتراک کے سبب سے ایک رابطہ اتحاد قائم ہوا ہے۔“ (۶)

صغی حیدر کی اس رائے میں ہمیں تصوف اور شاعری کے باہم ربط و تعلق کا پتہ چلتا ہے لیکن اس بات میں بھی گنجائش نہیں کہ صوفیا بھی ہمیشہ سے شعر کہنے و سننے کے شوقین رہے ہیں۔ صوفیانہ نے واردت کے اظہار و بیان کے لیے شاعری کا سہارا اس لیے بھی لیا کیوں کہ متصوفانہ افکار و مسائل کے ابلاغ کے لیے ایسی صنف ادب کی ہی ضرورت تھی جو قارئین اور سامعین کے براہ راست جذبات، احساسات کو آجا کر کرے۔ اسی سبب صوفیوں نے شعر کے قالب میں ڈھال کر گہری رمزیت پیدا کرنے کی کامیاب کوششیں کی۔

ہندوستان میں مسلمانوں کی آمد سے لے کر ایک مستحکم سیاسی نظام کے رائج ہونے تک ہندوستانی عوام میں مقامی رنگ مکمل طور پر موجود تھے مگر جب ہندوستان پر برطانوی حکومت نے اپنی ساکھ جمائی اس کے ساتھ ہی نئی قوم کے تال میل کے باعث مقامی رنگ میں دیگر اقوام کا بھی اثر دکھائی دینے لگا۔ یہ اثر نہ صرف زبان و بیان کے حوالے سے قبول کیا گیا بلکہ نئی ثقافت اور نئے ادب کو بھی فروغ دینے لگا۔ مگر مذہب ایک ایسا پہلو تھا کہ ہر حال میں خود کو باوصف رکھے ہوئے تھا۔ جب برصغیر میں مغربی اثرات رنگ دکھانے لگے تو عوام میں اخلاقیات، تہذیب، حقیقت پسندی کی روایت نے سر اٹھایا تو اسی کے رد عمل میں دوسری تحریک برعکس منظر سے سامنے آجاتی۔ لیکن جہاں قوموں کے تال میل سے زبان میں بہت سی تبدیلیاں رونما ہوئیں اسی طرح فارسی و ہندی معاشرت کے انجذاب سے مذہبی عنصر سب سے زیادہ اثر انداز ہوا۔ تصوف ایک ایسا مذہبی تفکر نہ مزاج سمیٹے ہوئے تھا۔ جس کا عطر قریب ہر مذہب میں موجود تھا۔ اس لیے تخلیق کاروں نے ذریعہ اظہار کے لیے تصوف میں پناہ لی اور یوں شاعری کے ساتھ داستانوں میں بھی درویشوں کی کرامات، معجزات، اسم اعظم، شبلی رہنمائی و امداد کا تصور دیکھا گیا۔ بعد میں اردو ناولوں میں بھی تصوف کے مسائل کی جلوہ گری دکھائی دیتی ہے۔

صوفی جس طرح معاشرے کے لوگوں کی روحانی تعلیمات کی روشنی میں اصلاح ذات کی جانب راغب کر رہے تھے یعنی رویہ اردو ناولوں میں بھی دیکھا گیا۔ اور آغاز ہی سے ڈپٹی نذیر احمد نے روحانی و اخلاقی تعلیمات کی غرض سے ناول نگاری کا آغاز کیا اور بعد میں یہ رویہ رتن ناتھ سرشار کے ناول سیر کہار میں دیکھا گیا جہاں درویشوں کی

در گاہوں میں جا کر گناہوں سے نجات کی خواہش دکھائی گئی۔ غرض عبد الحلیم شرنے بھی اس رویہ کے اثر کو قبول کر کے متصوفانہ افکار کی پیش کش اپنے ناول فردوس بریں میں بھی کی ہے جو روایتی صوفیوں کی مانند باطنی تصورات کی جماعت ہے۔ جس کے اپنے نظریات ہیں اور اس میں بھی جگہ جگہ ٹیپی طاقتوں، طابن، تاویل اور تفسیر کا گہرا عکس دکھائی دیتا ہے۔

وقت کے بدلنے ہوئے دہاروں میں تمام اصناف ادب نے اپنے اندر موضوعات کو وسعت بخشی اور ادب اپنی شکل مختلف تغیرات، تحریکات کے زیر اثر بدلتا رہا تو یہ رویہ بھی سامنے آیا کہ انیسویں صدی سے بیسویں صدی کے وسط تک ادب مقصدیت اور حقیقت نگار کا مظاہر بننے لگا اور تصوف اور ادب کا ناٹھ ایک دوسرے سے کمزور پڑنے لگا کیونکہ دورِ غلامی نے جہاں لوگوں نے ان آزادانہ خواب چھینے وہاں ان میں خود اعتمادی بھی چھین لی گئی۔ جس نے لوگوں میں شدت پسند رویوں کو جنم دیا جن کا نتیجہ انکارے کی اشاعت اور ترقی پسند تحریک بھی تھی۔ تاہم بیسویں صدی کے آخر میں جب انسان میں حریت فکر نے سر اٹھایا تو تہذیبی اقدار کی بازیافت کے لیے چند افسانہ نگاروں نے تصوف میں پناہ لی۔

جدید اردو افسانے کے فروغ میں ایک طرف صنعتی و سائنسی انقلاب کی مصروفیات شامل تھی تو دوسری طرف وہ رویہ تھا جو کہ فرد کو خارج کی بجائے داخل کی ترجمانی پر ابھار رہا تھا۔ ان داخلی، روحانی تجربات کے ساتھ صوفیانہ تجربات کی بھی جھلک اردو افسانے میں دکھائی دینے لگی۔ بیسویں صدی کی چھٹی دہائی میں تخلیق کیا جانے والا افسانہ جدید اردو افسانے کی ذیل میں آیا۔ جس سے اردو افسانے کا ایسا دور شروع ہوا کہ مصنفین نے خارج کی بجائے داخل کی ترجمانی شروع کر دی۔ جس سے لوگوں کا نقطہ نظر اس کائنات کے اسرار و رموز کو دیکھنے کا ایک سربدل گیا۔ ان مصنفین نے علامتی پیرایہ اظہار اپنایا۔ اس حوالے سے ناقد فن کی رائے ملاحظہ کیجیے:

”ملک میں جمہوریت کشی اور فوجی آمریت کے ساتھ زبان و بیان اور اظہار و ابلاغ پر پابندی عائد ہو گئی جس کی وجہ سے ادیبوں نے نیا طرز اظہار (علامتی پیرایہ) اپنایا۔ اسی دور میں افسانے کی روایتی ہیئت کو توڑنے اور افسانے کو کجسیمی صورت کی جگہ تجریدی صورت دینے کی کوشش شروع ہو گئی۔“ (۷)

ان بدلتے ہوئے رجحانات نے جب افسانے میں فروغ پایا تو افسانے نے جہاں روایت سے جدیدیت کا سفر کیا وہاں اس کے ساتھ بہت سی تبدیلیاں ہیئت و تکنیک کے اعتبار سے سامنے آنے لگیں۔ اس نئے افسانے میں اگرچہ اسلوب اور موضوعات کے حوالے سے برخلاف روایتی افسانے کے بہت سی نئی جہتیں موجود تھیں۔ اس لیے یہ زاویہ نگاہ اور بلحاظ اسلوب افسانے میں اہم تصور تغیر متصور کیا گیا۔ اس نئے افسانے کے حوالے سے شمس الرحمن فاروقی کے تاثرات کو محقق نے یوں نقل کیا ہے:

”نیا افسانہ اظہار اور رویے کی بعض ایسی جہتوں کو نمایاں کرتا ہے جو پرانے افسانے میں ذرا دبی ہوئی تھیں۔ نئے افسانے میں سب سے بنیادی فرق افسانہ گوئی اور افسانہ نویسی کی اصطلاحوں کے ذریعے کیا جاسکتا ہے۔“ (۸)

جیسا کہ اس اقتباس کے مطالعہ سے فاضل نقاد کا فکر و نظر اور جدید اور روایتی افسانے کا فرق معلوم ہوتا ہے وہ اس افسانے کے اسلوب اور زاویہ نگاہ کے ضمن میں دیکھا جاسکتا ہے لیکن اس بات سے بھی روگردانی نہیں کی جاسکتی کہ جدید افسانے کا پرانے افسانے فرق ”حقیقت کا تصور“ تھا جو کہ پرانے افسانے میں اپنی مخصوص شکل میں موجود تھی مگر اس کے ساتھ تلخی کوئی نے اخلاقیات، سماجی اقدار، مذہبی عقائد اور نظریات کو بھی ٹھیس پہنچائی لہذا جدیدیت کے علم برداروں نے زندگی کی کشیدگی میں بھی نئی معنویت تلاش کرنے کے بارے میں غور و خوص کیا، کیوں کہ اس بے باک روایتی افسانے نے جہاں اقدار کا قتل کیا وہاں سماجی رویوں سے اکتاہٹ بھی پیدا کی۔ ایسے دور میں جدیدیت نے روحانی، داخلی، نفسیاتی تجربات کی مدد سے افسانے میں جدت پیدا کی۔ اس کی ہیئت و تکنیک کے تجربات کی مدد سے افسانے نے نیا پن اپنے بطن میں ڈھال لیا۔ اس جدید افسانے کے حوالے سے منظر شہزاد نے بیان کیا ہے:

”جدیدیت یا جدید افسانے کا کارنامہ یہ ہے کہ اس نے اپنی تمام تزکمزوریوں اور خام تجربوں کے باوجود مواد اور ہیئت، اسلوب و تکنیک کے اعتبار سے اردو افسانے کے افق کو وسیع اور افسانے کے موضوعات میں تنوع پیدا کیا۔ علامتی افسانے

کے اسلوب کے استعمال نے افسانے کے اکہرے پن کو ختم کر کے تہہ داری پیدا کی اور افسانے میں صرف

ماجرہ (پلاٹ) اور کردار نگاری پر انحصار کی بجائے خیال اور احساس کی بنیاد پر افسانے لکھنے کا تجربہ کیا۔“ (۹)

مندرجہ بالا اقتباس جدید افسانے کے مقاصد و امتیازات کو بیان کرنے کے ساتھ ہی ہم پر یہ حقیقت بھی آشکار کر دیتا ہے کہ اس طرز نگارش نے ترقی پسند افسانہ نگاروں کے انتہا پسند رویے کو بھی یکسر مسترد کر دیا اور نئے نئے تجربات سے اس میں معنی نیزی کو جنم دیا۔ جدید افسانے کے مطالعے سے چند اہم نکات ہمارے ذہن میں جنم لیتے ہیں جنہوں نے اس کو پرانے یا روایتی افسانے سے ممیز کیا۔ جدید افسانے کے حوالے سے ڈاکٹر آغا محمد قزلباش رقم طراز ہیں:

”جدید افسانے کا اسلوب بیان رمزی، اشارتی، تمثیلی، تجریدی اور استعاراتی ہے جس کے باعث کہانی یا واقعہ پر پردہ سا پڑ جاتا ہے، غالباً اسی پہلو کی وجہ سے جدید افسانے کو اینٹی سٹوری سے بھی موسوم کیا جاتا ہے مگر اس کے معانی ہرگز نہیں کہ کہانی پن سرے سے مفقود ہو کر رہ گیا ہے بلکہ جدید افسانہ تو اپنے علامتی، رمزی اور استعاراتی العبادی وساطت سے جدید

دور میں (Human Situation) کا ادراک حاصل کرنے میں معاون ثابت ہوا ہے۔“ (۱۰)

اس دور میں تحریر کیے جانے والے افسانوں میں خاص طور پر انور سجاد کا ”بچھو“، ”نماز“ سریندر پرکاش کا افسانہ ”تلقار مس“، برج مین راکا افسانہ ”مقتل“، رشید امجد کا ”گملے میں اگا ہوا شیر“ جیسے افسانوں میں کہانی پن غارت ہو کر رہ گیا اور ان کا قاری محض معانی و مضامین اور مقصد تحریر کی پہلیوں کو حل کرتا رہ گیا۔

اُردو افسانے میں زمانے کے تغیرات کے ساتھ جو تبدیلیاں رونما ہوئیں ان میں مغربی تقلید کی اثر پذیری شامل تھی کیوں کہ اہل علم و دانش خود کو مغربی ادب کے برابر لانے کے لیے تکنیک، موضوعات، ہیئت پر جو جدید تجربات کر رہے تھے ان میں محض تحریکات شامل نہ تھیں بلکہ مغربی ادب کی تحریروں کا تتبع بھی شامل تھا۔ جس کو افسانے نے فراخ دلی سے قبول کیا۔ مگر مغرب کے افسانوں کے توسط سے اُردو ادب نے جہاں افسانوں میں حقیقت نگاری یا ترقی پسند رجحانات اور علامات نگاری کو قبول کیا وہاں تجریدیت بھی ایک ایسا رجحان تھا جو کہ روایتی پرستی ہے برخلاف ایک رد عمل کی صورت میں سامنے آیا۔ جس نے کہانی پن اور وحدتِ ثاثر کو اثر انداز کر کے مجرد خیالات کو بصورت پلاٹ یا قصہ پیش کیا۔ تجریدی افسانے کے حوالے سے ناقدین فن نے کہیں اس کو جدید رخ کا پیش خیمہ قرار دیا اور کہیں تاثرات کی پیش کش کا داعی قرار دے کر اس کی حمایت کی۔ تجریدی افسانے کے تجربے کے حوالے سے شہزاد منظر نے ان الفاظ میں اپنی رائے بیان کی ہے:

”تجریدیت کی ابتدا مصوری میں اس لیے ہوئی کہ مصور روایتی انداز کی تجسیمی مصوری سے آگے چلے گئے تھے چنانچہ انہوں نے اظہار کے لیے وسیلے کی تلاش میں فیکور کو مستح کرنا شروع کر دیا اس طرح مصوری میں تجریدیت کی ابتدا ہوئی۔ کیا جدید افسانہ نگاری سمجھتے ہیں کہ اب چونکہ اُردو افسانے کی ہیئت میں مزید ترقی کی گنجائش نہیں ہے اس لیے وہ افسانہ کو اس ہیئت کی قید سے نکالنے کے لیے اس کے مروجہ ڈھانچے کو توڑ رہے ہیں۔“ (۱۱)

جدید افسانہ نگاروں نے جس خوب صورتی سے باطن کی سیاحت کی اس نے قاری کے وجود میں بننے والے اس ناسور کو پھوڑا جو کہ حقیقت پسندی کے زہر سے بھرا پڑا تھا۔ اس دور میں لکھنے والوں نے اپنی فنکارانہ صلاحیتوں کو بروئے کار لاتے ہوئے نئی نئی علامات، استعارات، تمثیلات کو پیش کیا کہ افسانہ بلحاظ موضوع و معانی اپنے آپ میں وسعت سمیٹنے لگا اور دوہری معنویت سر اٹھانے کی۔ ان علامتی افسانہ نگاروں نے افسانے کو ایک مخصوص دائرے سے نکال کر بلا کا تنوع، وسعت پیدا کر دی جس کی بدولت ایک نظام تخلیق سامنے آیا جو روایتوں کی سطح سے اوپر نئے افق کو کھلی آنکھوں سے دیکھنے کا خواہاں تھا۔ یہ اس صف ادب کی خوب صورتی ہے جو اپنے اندر تجربات، تغیر و تبدل کو قبول کر گیا اور افسانوں ادب متمول اور آزاد ہو گیا۔ جن افسانہ نگاروں اور ادیبوں نے اس رویے کو اپنانے ہوئے۔ اپنے اپنے تخلیقی فن پارے پیش کیے ان میں انظار حسین، قرۃ العین حیدر، جوگندر پال، سریندر پرکاش اور انور سجاد جیسے افسانہ نگار شامل تھے۔ انہوں نے یہ علامتیں مذہب، نفسیات، علم معانی، فلسفہ جیسے دیگر علوم کے مزاج سے مستعار لے کر گہرا تاثر پیدا کیا مگر اس میں تجریدی اسلوب کی کار فرمائی بھی شامل تھی۔

### حوالہ جات

- ۱۔ نفیس اقبال، ڈاکٹر، چند صوفیانہ اصطلاحات، سنگ میل پبلی کیشنز، ۲۰۱۷ء، ص ۷۲
- ۲۔ ایضاً، ص ۷۳
- ۳۔ رحمان حفیظ، ڈاکٹر محمد، تصوف اور صوفیاء کی تاریخ عرب سے ہندوستان تک، شاکر پبلی کیشنز، لاہور ۲۰۱۳ء، ص ۴۱
- ۴۔ انور سدید، اردو ادب کی تحریکیں، انجمن ترقی اردو پاکستان، لاہور، ۱۹۷۵ء، ص ۴۱
- ۵۔ نفیس اقبال، ڈاکٹر، چند صوفیانہ اصطلاحات، ص ۱۱
- ۶۔ ایضاً، ص ۱۴
- ۷۔ شہزاد منظر، جدید اردو افسانہ، منظر پبلی کیشنز، کراچی، ۱۹۸۶ء، ص ۱۲
- ۸۔ قزلباش، ڈاکٹر سلیم آغا، جدید اردو افسانے کے رجحانات، انجمن ترقی اردو پاکستان، کراچی، ۲۰۲۰ء، ص ۸۱
- ۹۔ شہزاد منظر، جدید اردو افسانہ، ص ۶۳
- ۱۰۔ قزلباش، ڈاکٹر سلیم آغا، جدید اردو افسانے کے رجحانات، ص ۷۲
- ۱۱۔ شہزاد منظر، جدید اردو افسانہ، ص ۳۰